

RELIGIÓN CATÓLICA EN LA ESCUELA
UN MAPA PARA LA VIDA

Escojo religión católica

Para viajar en la vida con la cabeza y con el corazón
Para orientarme entre los valores
Para abrirme a grandes horizontes
Para llegar a una ciudad solidaria
Para redescubrir nuestras raíces
Para comenzar por las preguntas y buscar las respuestas
Para encontrar un diálogo que une

Para saber más
dirígete al profesorado
de religión de tu centro.

FEJA KATOLIKE NË SHKOLLË
NJË HARTË PËR JETËN

Unë zgjedh fenë katolike

Për të udhëtuar në jetë me mendje dhe me zemër
Për t'u orientuar mes vlerave
Për t'u hapur ndaj horizonteve të mëdha
Për të mbërritur në një qytet mikpritës
Për të zbuluar përsëri paraardhësit tanë
Për të filluar nga pyetjet dhe për të kërkuar përgjigje
Për të gjetur një dialog që bashkon

Për të mësuar më shumë,
kontaktoni me mësuesin e
fesë në shkollën tuaj.

Diocesi di ADRIA-ROVIGO
Ufficio Scuola Diocesano
Viale Marconi, 5 - 45100 ROVIGO
Tel 0425 411568; Fax 0425 417356
E-mail: ufficio@scuoladiocesirovigo.it

Diocesi di BELLUNO-FELTRE
Ufficio Scuola Diocesano
Piazza Piloni, 11
32100 BELLUNO
Tel 0437 212434
E-mail: ufficio.scuola@diocesi.it

Diocesi di CHIOGGIA
Curia vescovile - Ufficio Scuola Diocesano
Rione Duomo, 870/a - 30015 CHIOGGIA VE
Tel 041 400525 (int. 411); Fax 041 5509085
Email: ufficioscuola@chioggia.chiesacattolica.it

Diocesi di PADOVA - Ufficio diocesano
di pastorale dell'educazione e della Scuola
Casa San Pio X, via Vescovado, 29
35141 PADOVA
Tel. 049 8771740; Fax 049 8771717
E-mail: ufficioscuola@diocesipadova.it
Sito: www.ufficioscuola.diocesipadova.it

Diocesi di TREVISO
Ufficio Diocesano per l'IRC
Casa Toniolo - Via Longhin, 7 - 31100 Treviso
Tel. 0422 576950; Fax 0422 576955
E-mail: irc.segreteria@diocesitv.it
Sito: www.diocesitv.it

Diocesi di VERONA
Ufficio Scuola Servizio IRC
Casa Pastorale - Giovanni Paolo II (Ex CUM)
Via B. Bacillieri 1A - 37139 Verona
Tel: 045 4949452
Email: scuola@diocesivr.it
Pec: ircverona@pec.chiesacattolica.it
Sito: www.diocesiverona.it/web/irc

Diocesi di VICENZA
Ufficio per l'Insegnamento della Religione Cattolica
Contrà Vescovado, 1 - 36100 VICENZA
Tel 0444 226456; Fax 0444 540235
E-mail: irc@vicenza.chiesacattolica.it
Sito: http://irc2.vicenza.chiesacattolica.it

Diocesi di VITTORIO VENETO
Ufficio per la Scuola e la
Pastorale Scolastica
Via L. Da Ponte, 116
31029 VITTORIO VENETO (TV)
Tel 0438 948234; Fax 0438 948222
Cell 347 9117964
E-mail: scuola@diocesivittorioveneto.it

Patriarcato di VENEZIA
Curia patriarcale - Ufficio IRC
San Marco 320/a - 30124 VENEZIA
Tel 041 2702456 direttore
Tel 041 2702452 segreteria
Fax 041 2702451
E-mail direttore: irc@patriarcatovenezia.it
E-mail segreteria: sirc@patriarcatovenezia.it

Una mappa per la vita



<https://youtu.be/lyEOVXNRsbM>

A cura delle Diocesi del Triveneto
iscrizioni 2019-2020



RELIGIONE CATTOLICA A SCUOLA
UNA MAPPA PER LA VITA

Scelgo religione cattolica:

Per viaggiare nella vita con la testa e con il cuore
Per orientarmi tra i valori
Per aprirmi a grandi orizzonti
Per arrivare a una città solidale
Per riscoprire le nostre radici
Per partire dalle domande e cercare le risposte
Per trovare un dialogo che unisce

Per saperne di più, rivolgiti all'insegnante di religione della tua scuola.

CATHOLIC RELIGION AT SCHOOL
A MAP FOR LIFE

I choose the Catholic religion

To travel in life with my head and heart
To orientate myself among moral values
To open myself to great horizons
To create a solidarity-based city
To rediscover our roots

To start from the questions and look for answers
To find a dialogue that makes us unite

To find out more,
contact your school's religion teacher.

LA RELIGION CATHOLIQUE À L'ÉCOLE
UNE CARTE POUR LA VIE

Je choisis la religion catholique
Pour voyager dans la vie avec la tête et avec le cœur
Pour m'orienter parmi les valeurs
Pour m'ouvrir à de grands horizons
Pour arriver à une ville solidaire
Pour redécouvrir nos racines
Pour partir des questions et chercher les réponses
Pour trouver un dialogue qui unit

Pour en savoir plus,
contactez le professeur de religion de votre école.

在校天主教徒 - 生活地图

我选择天主教作为信仰

- 用头脑和心灵进行生命之旅
- 在不同价值中找到自己的定位
- 让自己开阔眼界
- 去一座团结的城市
- 重新发现我们的根源
- 从问题开始，寻找答案
- 找到有凝聚力的对话

欲了解更多信息，请联系您学校的宗教老师。

RELIGIA CĂTOLICĂ LA ȘCOALĂ
O HARTĂ PENTRU VIAȚĂ

Aleg religia catolică
Pentru a călători în viață cu capul și cu inima
Pentru a mă orienta printre valori
Pentru a mă deschide către orizonturi mari
Pentru a ajunge într-un oraș solidar
Pentru a ne descoperi rădăcinile
Pentru a pleca de la întrebări și pentru a căuta răspunsurile
Pentru a găsi un dialog care unește

Pentru a afla mai multe,
contactează profesorul de religie din școala ta.

KATHOLISCHE RELIGION IN DER SCHULE
EIN KONZEPT FÜRS LEBEN

Ich wähle den katholischen Religionsunterricht

Um mit dem Kopf und dem Herzen durch das Leben zu reisen
Um mich zwischen den Werten zu orientieren
Um mich für große Horizonte zu öffnen
Um zu einer Stadt der Solidarität zu gelangen
Um unsere Wurzeln wieder zu entdecken
Um mit den Fragen zu beginnen und nach den Antworten zu suchen
Um einen Dialog, der vereint, zu finden.

Für weitere Informationen wende Dich bitte an den Religionslehrer Deiner Schule.

පාසලේ ඇති කතෝලික ආගමක්
යනු ජීවිතයට අනුරූපිතයකි

මම කතෝලික ආගම තෝරා ගන්නවා

ඔබගේ මාලයයේ හා හදවතින් ජීවිතය තරණය කිරීම සඳහා
වටිනාකමේ අතරට මා නැඹුරු කිරීමට
ශ්‍රේෂ්ඨ වූ ක්ෂිතිජයන් කරා මා විවෘත කිරීමට
උපකාරී වන නගරයක් කරා පිවිසීමට
අපගේ මූලයන් නැවත සොයා ගැනීමට
ජර්ජන වලින් ආරම්භ කිරීමට හා පිලිතුරු සෙවීම සඳහා
සහජීවනය සඳහා වන සංවාදයක් සොයා ගැනීමට

වැඩි විස්තර සඳහා,
ඔබේ පාසලේ ආගමික
ගුරුවරයා අමතන්න.

المدرسة الكاثوليكية - خريطة للحياة

أنا اخترت الدين الكاثوليكي

- لأسافر في رحلة مع الحياة بعقلي وقلبي
 - ليكون توجيهي نابغاً من القيم
 - لأفتح نفسي على أفاق عظيمة
 - للوصول إلى مدينة داعمة
 - لإعادة اكتشاف جذورنا
 - لنبدأ بطرح الأسئلة والبحث عن إجابات
 - لإيجاد حوار يلم الشمل
- لمعرفة المزيد، اتصل بمعلم الدين في مدرستك.